

Zeitschrift: Schweizer Ingenieur und Architekt
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 111 (1993)
Heft: 1/2

Sonstiges

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Gemeinde Cham ZG	Gemeindeverwaltung Cham PW	Architekten, die spätestens seit dem 1. Januar 1992 im Kanton Zug ihren Wohn- oder Geschäftssitz haben oder das Bürgerrecht im Kanton Zug besitzen	2. April 93 (29. Jan. 93)	48/92 S. 918
Schweizerische Akademie der Technischen Wissenschaften	Alternativenergie-Preis	Einzelpersonen, Privatunternehmen und öffentliche Institutionen sind zur Teilnahme am Wettbewerb berechtigt	30. April 95 (15. Dez. 94)	43/92 S. 814
W. Suhner, M. Ammann, H. R. Kocher, Stadt Aarau	Bauliche Gestaltung und Erneuerung im Schachen, Aarau, PW/IW	Teilnahmeberechtigt sind Architekten, die seit dem 1. Januar 1992 Wohn- oder Geschäftssitz in den Bezirken Aarau, Brugg, Lenzburg oder Baden haben.	15. Mai 93 (15. Jan. 93)	47/92 S. 902
Internationaler Arbeitskreis Sport- und Freizeiteinrichtungen IAKS	IAKS-Award 1993	Bauherren/Betreiber sowie Architekten und Planer gemeinsam, Preisausschreiben	26. Mai 93	49/92 S. 944
Gemeinde Ostermundigen BE	Überbauung «Oberdorf» IW	Architekten und Planer, die spätestens seit dem 1. Januar 1992 Wohn- und/oder Geschäftssitz im Amtsbezirk Bern haben	28. Mai 93 (31. Dez. 92)	51-52/92 S. 993
Canton du Valais	Pénitencier cantonal à Sion	Architectes établis dans le canton du Valais avant le 1 ^{er} janvier 1992 et aux architectes valaisans établis en Suisse. Pour participer, les architectes doivent être inscrits au Registre valaisan des architectes, ou au Registre suisse A ou B, ou être diplômés EPF, EAUG ou ETS ou être titulaires d'une formation reconnue équivalente	28 mai 93 15 déc. 92)	48/92 S. 918
Stadtrat von Uster	Überbauung im Gebiet «Rännefeld», PW	Architekten, die seit dem 1. Januar 1992 ihren Wohn- und/oder Geschäftssitz im Bezirk Uster haben	9. Juli 93 30. Nov 92 – 19. Feb. 93	48/92 S. 918

Wettbewerbsausstellungen

Miteigentümergeemeinschaft Brünnen-Nord, Bern	Überbauung Brünnen-Nord, 1. Etappe, PW	BEA/expo, Mingerstr., 3014 Bern, Halle 11, (3. OG), 11.–15. Jan., 17–19 Uhr	folgt
Einwohnergemeinde Unterseen BE	Gemeindesaal, PW	Stadtkeller, Obere Gasse 4, Unterseen; 8.–17. Jan., 17–20 Uhr (ohne 11. Jan.)	folgt
Erbengemeinschaft Ernst-Bernhard Stucki, Worb	Überbauung «Lindhalde», Worb BE, IW	Werkhof Gemeinde Worb, Neufeldstr. 4 (2. OG, Außentreppe); bis 14. Jan., Mo–Fr 17–19 Uhr, Sa/So 10–12 Uhr	folgt

Messen

Computer Graphics '93

20.–22.1.1993, Kongresshaus Zürich

Zum zwölftenmal findet im Zürcher Kongresshaus die Computer Graphics, Schweizer High-Tech-Messe für grafische Informationsverarbeitung, statt. Mit über 120 Ausstellern und zahlreichen parallel zur Ausstellung stattfindenden Fach- und Produkterferaten ist diese Veranstaltung ein Muss für alle, die sich über den neusten Stand der Computergrafik informieren möchten.

Neben dem traditionellen Schwerpunkt CAD/CAM-CIM bietet die Ausstellung zwei Highlights: Eine Leistungsschau im Bereich Publishing-Prepress unter dem Patronat des Schweizerischen Verbandes Grafischer Unternehmen (SVGU) sowie

eine Präsentation neuester Entwicklungen im Bereich der C-Techniken für Elektronik und Elektrotechnik unter der Ägide der Informationstechnischen Gesellschaft des SEV (ITG/SEV).

Nachdem an früheren Ausstellungen die rein technischen Anwendungen dominierten, finden sich heute vermehrt Applikationen, die beweisen, dass die grafische Informationsverarbeitung längst nicht mehr eine Domäne der Techniker und Ingenieure ist. So werden an der Computer Graphics '93 erstmals Virtual-Reality-Anwendungen zu sehen sein. Eine wichtige Rolle spielen werden auch Neuheiten aus dem Gebiet der Geographischen Informationssysteme (GIS), neue Multimedia-Applikationen

sowie Neues aus dem Gebiet des Desktop Video, d.h. dem interaktiven Überarbeiten und Wiedergeben von Videos auf einer Workstation.

Informationen: Swiss Computer Graphics Association, Winterthurerstrasse 190, 8057 Zürich, Tel. 01/257 52 57, Fax 01/362 52 27.

Bau 93 in München

19. bis 24.1.1993, Messegelände, München

Die 10. internationale Fachmesse für Baustoffe, Bausysteme und Bauerneuerung, die Bau 93, findet als erste Baufachmesse im verwirklichten EG-Binnenmarkt statt. Die bereits seit Monaten ausgebuchten Messehallen zeigen, dass sie als europäische Leitmesse voll anerkannt ist und die Aussteller den 2-Jahres-Turnus angenommen haben.

Die Bau 93 bietet eine aktuelle Übersicht über die internationalen Angebote für Rohbau, Ausbau, Fertig- und Montagebau, Haustechnik und technischen Ausbau, Außenanlagen und

Sondereinrichtungen, EDV im Baubereich sowie Beratung und Finanzierung. Sie gewährleistet durch die umfassende Produktpräsentation und das umfangreiche Rahmenprogramm auch aktuelle Marktinformationen und detaillierte Einsichten in die Leistungsfähigkeit einzelner Baustoffbereiche. Mit dem Freigelände und dem integrierten Bauzentrum erstreckt sich die Bau 93 auf insgesamt 149 000 m².

Informationen: Münchener Messe- und Ausstellungsgesellschaft mbH, Messegelände, Postfach 121009, D-8000 München 12, Tel. 0049/89/51 07 0, Fax 0049/89/51 07 506

Terminkalender 1993

Januar 1993

10.-15.1./6.-11.6./10.-15.10.,
Bad Ragaz

Grid-Organisationsentwicklung; Management-Grid-Seminare

12./13.1., Johor Bahru (Malaysia)

Int. Conference on «Dam Engineering»

13.-15.1., Zürich

SVIAL – Schweiz. Verband der Ingenieur-Agronomen & Lebensmittelgenieure: Seminar Agrarmarketing

15./16.+22./23.1., Technikum Winterthur

Patronat SIA und STV: Farbe als Gestaltungselement der Architektur

20.1., Zürich

ETH-Zentrum: Kolloquium «Anwendung der Bruchmechanik auf Reparatursysteme von Beton»

20.-22.1., Kongresshaus Zürich
SCGA Swiss Computer Graphics Association; Computer Graphics mit Schwerpunkt «Investment Protection»

21.1., Bern

Vereinigung Schweiz. Strassenfachleute: Management-Tagung

26.1., Luzern

Akademie für Erwachsenenbildung: Fortbildungskurs «Die Idee ist im Kopf – das Projekt aber noch nicht auf dem Papier»

29.1., Zürich

SWKI – Schweiz. Verein von Wärme- & Klima-Ingenieuren; Kurzseminar «Abnahmeprotokoll»

Februar 1993

2.-7.2., Basel

Swissbau 93: der SIA stellt aus

3.2., Basel

SIA-Tagung: Bausteine der integrierten Planung

5.2., Basel

SIA-Tagung: Baustoff-Deklaration – Ein Instrument für die Materialwahl aus ökologischer Sicht

5.2., Basel (Swissbau)

SOFAS – Sonnenenergie-Fachverband Schweiz: Solarmoderne – die zeitgenössische Architektur

7.-10.2., Kairo

Internet – Int. Project Management Association: Int. Symposium – Project Management for Development & Growth

9.-11.2., Kuala Lumpur

Int. Conference on «The Concrete Future»

9.-13.2., Zürich-Oerlikon

«CIM 93»: Int. Fachmesse für C-Techniken

5./6.+12./13.2., Technikum Winterthur

Patronat **SIA und STV:** Farbe als Gestaltungselement der Architektur

18.2., Bern

SWKI – Schweiz. Verein von Wärme- & Klima-Ingenieuren; Kurzseminar Biomasse, E2000

März 1993

5./6.+12./13.3., Technikum Winterthur

Patronat **SIA und STV:** Farbe als Gestaltungselement der Architektur

6.3., Zürich

SWB – Schweiz. Werkbund: Tagung «Virtuelle Realitäten – CAAD»

8.+9.3., München

VDI-Werkstoff-Tag'93; Jahrestagung der VDI-Gesellschaft Werkstofftechnik

10.-13.3., Sidney (Australien)

Int. Conference, Urban Waterfront Developement – Pacific Rim Conference

11.3., ETH- Hönggerberg Zch

SIA-Fachgruppe für Brückenbau und Hochbau (FBH) ASB: Tagung «Erhaltung von Brücken – Aktuelle Forschungsergebnisse»

12.3., Zürich oder Bern

SIA-Fachgruppe der Forstingenieure (FGF): «Geschlossene Kreisläufe in der Umwelt des SIA», für alle SIA-Mitglieder

15.+16.3., Ostend (B)

European Water Filtration Congress

17.-19.3., Paris

Constructique 93 – Salon de informatique dans la construction

17.-19.3., Kopenhagen (DK)

IVBH-Kolloquium «Remaining Structural Capacity»

18.3., Bern

SATW – Schweiz. Akademie der Technischen Wissenschaften; Mitgliederversammlung

19.3., Basel

SWKI – Schweiz. Verein von Wärme- und Klima-Ingenieuren; Generalversammlung

19.3., Bern

Schweiz. Nationalkomitee für grosse Talsperren; Generalversammlung

21.-26.3./29.8.-3.9., Wörishofen D-Süd

Grid-Organisationsentwicklung; Management-Grid-Seminare

24.3., Zürich

Stiftung der Schweizerischen Register: Sitzung des Stiftungsrates

24.3., Bern

Schweiz. Verband der freien Berufe: Generalversammlung

25.3., Kursaal Bern

SIA-Tagung «Kanalisationen»

29.-31.3., Düsseldorf (D)

The Int. Federation of Automatic Control: IFAC-Workshop «Production Control in Process Industry»

31.3., ETH Zürich

Schweiz. Gesellschaft für Korrosionsschutz: Generalversammlung

31.3., Dübendorf

EMPA – Eidg. Materialprüfungs- und Forschungsanstalt: Tagung «Neues aus der Baustoff-Forschung»

31.3.-2.4., Barcelona (E)

Int. Symposium on Computer-Aided Design in Architecture and Civil Engineering: Int. Construction Show

April 1993

2.4., EPF-Lausanne

SIA-Fachgruppe für Haustechnik und Energie im Bauwesen (FHE): Generalversammlung

3.-7.4., Cairo (ET)

Int. Congress «Tunnelling and ground conditions»

10. oder 17.4., Bern

SWB – Schweiz. Werkbund: Ord. Delegierten-Versammlung

18.-21.4., Guildford, Surrey (GB)

Int. Conference «Bridge Management»

19.-22.4., Amsterdam (NL)

Int. Congress «Options for tunnelling»

20./21.4., Rouen (F)

Int. Conference on «Advances in Process Technology»

21.-24.4., Prag

Internet Int. Expert Seminar: Project Management in the New Europe

22.4., Bern

SWKI – Schweiz. Verein von Wärme- & Klima-Ingenieuren; Umweltwärme, E2000

23./24.4., Delémont/JU

SVIAL – Schweiz. Verband der Ingenieur-Agronomen & Lebensmittelgenieure: Generalversammlung

26.-28.4., Grindelwald

Int. Workshop on «Dam Safety Evaluation»

28.4., Bern

VSEI/EEV – Verband Schweiz. Elektro-Installationsfirmen: Delegierten-Versammlung

26.-30.4., Las Vegas (Nevada)

Int. High-Level Radioactive Waste Management Conference

27./28.4., Lenzburg

SIA-Fachgruppe der Forstingenieure (FGF): Raumplanung für Forstingenieure

29.4., Zürich

VST Vereinigung Schweiz. Tiefbauunternehmer: Generalversammlung

29.4., Zürich

Schweiz. Kommission für den Austausch von Stagiaires mit dem Ausland: Jahresversammlung

30.4., Ort noch zu bestimmen

SIA-Präsidenten-Konferenz

30.4., Arbon

asic – Schweiz. Vereinigung Beratender Ingenieure: Generalversammlung

Mai 1993

3.-7.5., Berlin

Int. Kfk/TNO-Kongress über Altlasten

4.5., Zürich

SEV – Schweiz. Elektrotechnischer Verein: Informationstagung «Sicherheit im Umgang mit Elektrizität»

5.5., ETH-Hönggerberg

Schweiz. Gesellschaft für Boden- & Felsmechanik: Generalversammlung

7.5., Zürich

STV – FVK Schweiz. Techn. Verband – Fachgruppe Vermessung und Kulturtechnik: Generalversammlung

9.-14.5., Davos

Fluid-Particle Interactions Conference

11.-14.5., Lahnstein/Koblenz

Int. Conference on electrostatics

12.-14.5., Beijing (China)

Kolloquium: «Knowledge-Based Systems in Civil Engineering»

13.5., Zürich

SWKI Schweiz. Verein von Wärme- & Klima-Ingenieuren: Kurzseminar Kühldecken

13./14.5., Neuchâtel

Vereinigung Schweiz. Strassenfachleute: Hauptversammlung

14./15.5., Lausanne

VSVT – Verb. Schw. Vermes-

sungstechniker: Hauptversammlung	13.-17.6., Firenze (I)	24.6., Biel	6.-10.9., Surrey (GB)
14./15., Ort noch offen	European Congress on Biotechnology	Vereinigung Schweiz. Strassenfachleute: Bieler Tagung	Int. Conference on Space Structures
BSA – Bund Schweizer Architekten: Generalversammlung	13.-17.6., München	24./25.6., Wien (A)	6.-10.9., Lissabon (P)
15., Mühleberg	asic – Schweiz. Vereinigung Beratender Ingenieure: Fidic-Jahres-Konferenz	Internet Int. Conference: Implemented Management by Projects	Int. Symposium on «Economic Evaluation and the Built Environment»
Schweiz. Vereinigung für Technikgeschichte: Jahresversammlung	14.-18.6., Moskau (GUS)	26.6., Ort offen	14.9., Zürich
17.-19.5., Brunnen	Int. Fachmesse «Energy 93»	VSM – Verband Schweiz. Angestelltenvereine der Maschinen- und Elektroindustrie: Delegierten/Generalversammlung	SATW – Schweiz. Akademie der Technischen Wissenschaften: Jahrestagung
SIA-Fachgruppe für Haustechnik und Energie im Bauwesen (FHE): FHE-Fachtage 93	15.6., Zürich	30.6., Zürich	15.-17.9., Rom (I)
17.-21.5., Stresa (I)	SNV – Schweiz. Normen-Vereinigung: Mitgliederversammlung	SEV – Schweiz. Elektrotechnischer Verein: Informationstagung «Notstromversorgung»	IVBH – Int. Vereinigung f. Brücken- und Hochbau: Symposium «Erhaltung der Standsicherheit unseres architektonischen Erbes»
Int. Conference on The Conversation and Management of Lakes	16.6., Bern	Juli 1993	15.-19.9., Zürich
21.-31.5., Glasgow – Belfast – Dublin	Schweiz. Gemeindeverband: Generalversammlung	5.-8.7., Barcelona (E)	CAETS, Council of Academies of Engineering and Technological Sciences: Kongress Sustainable Engineering
SIA-Fachgruppe für Architektur (FGA): Studienreise «Kontakte mit Europa»	16.6., Zürich	European Corrosion Congress	16.9., Zürich
23.-26.5., Genf	SIA-Haus AG: Generalversammlung	August 1993	SGCI – Schweiz. Gesellschaft für Chemische Industrie: Presse-Konferenz
IEEE, Int. Conference on Communications «ICC 93»	16./17.6., Posieux/FR	10.-13.8., Nashville (TN)	16./17.9., Broc/FR
24.-27.5., Paris	SVIAL – Schweiz. Verband der Ingenieur-Agronomen & Lebensmittelgenieure: Tagung für Tierärzte und Agronomen	Int. Conference on hydropower «Waterpower 93»	Schweiz. Nationalkomitee für grosse Talsperren: Fachtagung der Arbeitsgruppe für Talsperrenbeobachtung «Geodäsie unter Einbezug des GPS»
Int. Conference «Comp. Euro 93»	17./18.6., Genf	26.8., Bern	21.-23.9., Bournemouth (GB)
25.5., Zürich	CG International'93: Computer Animation '93	SWKI – Schweiz. Verein von Wärme- & Klima-Ingenieuren: Kurzseminar Stromverbrauch HLK, E2000	1993 ASME – Cogen Turbo Power; Congress & Exposition
Schweiz. Gesellschaft für Konjunkturforschung ETH-Zentrum: Generalversammlung	18.6., Zürich	26./27.8., Zürich	21.-24.9., Torino (I)
26.5., Bern	VSM – Verein Schweiz. Maschinen-Industrieller: Jahresversammlung VSM/ASM	VLP – Schweiz. Vereinigung f. Landesplanung: Jubiläumstagung/Mitgliederversammlung	Int. Symposium on Measurement and Control in Robotics
Verein Schweiz. Aluminium-Industrieller: Generalversammlung	18./19.6., Davos	27.8., Luzern	27.9.-2.10., EPF-Lausanne
27.5., Fribourg	SSIV – Schweiz. Spenglermeister- u. Installateur-Verband: SSIV-Kongress	Akademie für Erwachsenenbildung: Fortbildungskurs «Vernetztes Denken lernen»	FEANI-Kongress
Vereinigung Schweiz. Strassenfachleute: Euro-Tagung	18./19.6. Lugano	30.8.-12.9., Den Haag (NL)	29.9.-1.10., Nürnberg (D)
Juni 1993	VSEI/EEV – Verband Schweiz. Elektro-Installationsfirmen: Generalversammlung	ICID, Int. Commission on Irrigation and Drainage: Congress and Exhibition «Water-Management in the Next Century»	Jahrestreffen der Verfahrensingenieure
4.6., Baden (Kursaal)	19.6., Fribourg	September 1993	Oktober
SIA-Fachgruppe für Architektur (FGA): Tagung «Urheberrecht für Architekten»	SIA-Delegiertenversammlung	September, Moskau	1.10., Basel
4.6., Ort noch zu bestimmen	20.-24.6., Lillehammer (N)	Internet Int. Symposium: Projects and Project Management in Middle and Eastern Europe	SIA-Fachgruppe für Brücken- und Hochbau (FBH): Tagung «Bauen für die chemische Industrie»
SWKI – Schweiz. Verein von Wärme- und Klima-Ingenieuren; Tagung	Int. Symposium: Utilization of High-Strength Concrete	2.9., Dietikon	12.-14.10., Beijing (China)
7.-9.6., Anaheim, California (USA)	21.-24.6., Lissabon (P)	Kantonaler Gewerbeverband: Delegiertenversammlung	World Congress on Engineering and Environment «Emerging Technologies for Environmental Protection»
Int. Conference on Computing in Civil and Building Engineering	Int. Symposium «Problèmes de sécurité et d'environnement en mécanique des roches»	2./3.9., Lugano	17.-24.10., Kyoto (Japan)
9.6., Zürich	21.-25.6., Lausanne	SEV/VSE Schweiz. Elektrotechn. Verein/Verband Schweiz. Elektrizitätswerke: Jahresversammlung	FIP-Symposium on Modern Pre-stressing Techniques
SNV – Schweiz. Normenvereinigung: Generalversammlung	EPFL – CG International'93: Communicating with Virtual Worlds	2./3.9., Glarus	18.-22.10., München (D)
10./11.6., Zürich	21.-27.6., Chicago, Illinois	KKVA – Konferenz der Kant. Vermessungsämter: Ord. Jahreskonferenz	System 93: Int. Kongress und Int. Fachmesse
Schweiz. Verein des Gas- & Wassersfaches: Jahresversammlung	The Society of Women Engineers 1993 National Convention and Student Conference: «Gear up 2000 – Women in Motion»	3.9., Lugano	19.-23.10., La Habana (Kuba)
11.6., Zürich	23.6., Yverdon/VD	Verband. Schweiz. Elektrizitätswerke: Generalversammlung	FMOI: Technical Congress and General Assembly
SGCI – Schweiz. Gesellschaft für Chemische Industrie: Generalversammlung	Schweiz. Zentralstelle für Stahlbau: Generalversammlung	4.-9.9., Diablerets	22./23.10., Murten
11.6., Genf	24.6., Bern	Délégation Suisse du CEB: Assemblée Générale	SIA – FKV Fachgruppe f. Kultur- und Vermessungsingenieure: Generalversammlung
Verband Schweiz. Heizungs- & Lüftungsfirmen: Generalversammlung	SWKI – Schweiz. Verein von Wärme- & Klima-Ingenieuren: Kurzseminar Sonnenenergie, E2000		